

# Keir Smith wird krank

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes**

Band (Jahr): **51 (1943)**

Heft 36

PDF erstellt am: **26.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-548448>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

und Land, bei gross und klein! Alle fanden sich in schönster, unge-  
 trübter Zusammenarbeit. Jedes sorgte und dachte nach, gab und lei-  
 stete sein Bestes, freudig und selbstlos, im Dienste des grossen Werkes.  
 Schon vor den Sommerferien hatten die Schulmädchen alles Mögliche  
 an alten Sachen zusammengetragen, Spielzeug und Schuhe, Hüte und  
 Kleider, Bücher und Geräte. Und in den Ferien haben ihre ge-  
 schickten Hände eine Fülle von reizenden Dingen hervorgezaubert:  
 Puppen, Stofftiere, Bälle und Kinderkleidchen. Das alte wurde von  
 kundiger Hand wieder instandgesetzt und fand geradezu reissenden  
 Absatz. Und dann haben die Firmen grosszügig gespendet, die Künst-  
 lerinnen und Kunstgewerberinnen Schönstes geschaffen, die Säug-  
 lingsschwester unermüdlich genäht und gestrickt. Die Landfrauen  
 kamen mit gewaltiger Gemüsefracht, nicht nur aus der nähere Um-  
 gebung, sondern vom Seeland, vom Oberaargau, vom Emmental her.  
 Und das Oberland sandte Beeren und Teekräuter. An etwa 20 Ständen  
 boten die Frauen in den schmucken Trachten mit fröhlichen Gesich-  
 tern ihren Herbstsegen dar. Eine hatte am vorhergehenden Dienstag-  
 markt ihre Kundinnen zum sparsamen Kaufe ermahnt, damit sie dann  
 am Samstag umso freigebiger sein könnten. Und eine Geschäftsfrau  
 liess sogar in ihrem Laden ein Plakat anschlagen, man solle den Be-  
 darf an Haushaltsgegenständen am Herrengassmarkt decken. Fröhliche  
 Wimpel, witzige Sprüche, schneidige Knabenmusik, sie gaben dem Ganzen  
 ein festliches Gepräge. Da und dort wurde in feiner, aber eindrucksvoller  
 Weise an den guten Zweck erinnert. Die Landfrauen bekamen auch das  
 Propagandablatt mit dem skelettartigen und dem wohlgenährten Grie-  
 chenbublein Divali in die Hand gedrückt. «Gottlob, dass es emel öppis  
 nützt,» hörten wir eine leise sagen. Auf einem lustigen Bernerwägeli,  
 geschmückt mit den Plakaten der Kinderhilfe und mit eigenen Zeich-  
 nungen, sind die Gymnasiasten in der Stadt herumgefahren, um alles  
 herbeizulocken, was gesunde Beine und ein warmes Herz hat. Und wie  
 gerne folgte man dem Ruf! Elegante Leute kamen und ganz bescheide-  
 ne, Magistraten und Arbeiter. Es war wirklich ein Volksmärkt, an dem  
 menschliche Beziehungen angeknüpft und weitergesponnen wurden, wie  
 einst zu Gotthelfs Zeiten. Viele Stände waren lange vor «Ladenschluss»  
 völlig ausverkauft. Und nicht nur diejenigen, an denen es zu essen und  
 zu trinken gab. Am Bücherstand kaufte ein Herr für eine ansehnliche  
 Summe gute Literatur, und als das Paket fertig war, gab er es der Ver-  
 käuferin zurück: Zum nochmaligen Verkauf. Ein anderer erwarb den  
 ganzen Rest eines Gemüsestandes, um ihn an arme Leute verschenken zu  
 lassen. Wieviele Leute gibt es, die solch sichtbarer Gelegenheit zum  
 Wohltun bedürfen! Die auf Zeitungssappelle und Postschecksendungen  
 nicht reagieren! — Auch die Kinder strömten herbei. Die herrliche  
 Plattform war zum Kinderparadies geworden. Neben alt bewährten At-  
 traktionen war viel Originelles, vieles, was Leistung, was Geschicklich-  
 keit verlangte. Natürlich mahnte auch hier immer wieder das pädagogische  
 Gewissen: Sollen sich Kinder auf diese Weise belustigen? heute?  
 zugunsten der hungernden Kameraden? Aber wenn man sie das ganze  
 Jahr hindurch anhält, wöchentlich den Batzen für das Patenkind zu

verdienen, zu ersparen, so durfte man sich an diesem Nachmittag  
 ihres ungetrübten Glückes freuen. Dazu hatten sie Gelegenheit, für  
 wenig Geld von den alten, aufgefrischten Spielsachen etwas zu er-  
 handeln und in die Truhe zu legen: Für die Bergkinder. Da kam ein  
 Vater daher mit seinen vier Sprösslingen. Jedes durfte etwas auswäh-  
 len, um es in die Truhe zu legen. Und als es dem Liseli fast das Herz  
 abdrückte, dass es sein erstandenes Puppenwascheil nicht für sich  
 behalten durfte, da mahnten Blick und Wort des Vaters: Wir haben  
 doch von den armen Kindern gesprochen. Und hurtig, um den Kampf  
 nicht zu verlängern, liess das Töchterchen die Gabe in den Opferstock  
 gleiten. Manch ein Kind, das den Fünfziger nicht bezahlen konnte,  
 wurde von den freundlichen Kindergärtnerinnen trotzdem in den Tea  
 Room hoch überm Wellenspiel der Aare eingelassen, der in ein  
 Kasperlitheater umgewandelt worden war, durfte sich an der fröhli-  
 chen Geschichte vom hilfreichen Krokodil ergötzen oder miterleben,  
 wie der kluge Kasper über die bösen Räuber triumphierte. So haben  
 die Berner Buben und Mädchen nicht nur genossen, sondern auch ge-  
 leistet und geopfert; so ist die Veranstaltung nicht nur den fremden,  
 sondern auch den eigenen Kindern zugute gekommen. Bis gegen zehn  
 Uhr abends wurden in einer Bude Meisterschüsse und andere losge-  
 lassen, wurde gekasperlet, hörte man die eintönige und doch so kind-  
 heitselige Musik des Rösslspiels, leise an Rilkes entzückendes Ge-  
 dicht «Das Karussell» erinnernd:

«Mit einem Dach und seinem Schatten dreht  
 Sich eine kleine Weile der Bestand  
 Von bunten Pferden, alle aus dem Land,  
 Das lange zögert, eh es untergeht.  
 Und manchenmal ein Lächeln, hergewendet,  
 Ein seliges, das blendet und verschwendet,  
 An dieses atemlose blinde Spiel.»

Kann man wirklich über einen Wohltätigkeitsmarkt dieser Art  
 verschiedener Meinung sein? *H. St.*

## Fels und Baum

Nach der Mittagspause, unweit der Alp, wohin uns ein Bächlein  
 führte, von Schwelle zu Schwelle herabmurmelnd und bei einer ein-  
 samen Weide versickernd, als wir das Schuttfeld durchwandert und  
 den verlorenen Weg wieder gefunden hatten, wurden wir das Zeichen  
 des Tages gewahr, ein Wappen der Landschaft, das Sinnbild für Kraft  
 und Geduld.

Es war ein mächtiger Felsblock, grauweiss, aus Kalk an der  
 Grenze, bevor der tektonische Druck ihn zu Marmor verhärtet, über  
 mannshoch und zweimal so breit. Auf ihm, fast in der Mitte, hatte  
 sich eine Eberesche angesiedelt, erst als Keimling in einer schmalen  
 Ritze, auf einer Prisse Humus oder erstorbenem Moose, dann als Rute  
 mit dem kindlichen Schmuck zweier gefiederter Blätter, dann als

## Feuilleton

### Keir Smith wird krank

Er klingelte an der Tür des Arztes. Ein Dienstmädchen öffnete  
 die Haustür und führte Keir in das Wartezimmer, in dem fünf Leute  
 stumm auf Holzstühlen sassen. Keir kannte sie nicht. Er musste fast  
 eine Stunde warten, ehe die Reihe an ihn kam. Das Wartezimmer  
 besass ein grosses Fenster, das auf einen Hof und die Türen eines  
 Stalles hinausblickte, und im Hof wusch ein Chauffeur ein Auto. Der  
 Mann hatte einen breiten, roten Nacken und muskulöse Unterarme,  
 und Keir beneidete ihn um seine Gesundheit und seine Kraft. Zwei  
 Frauen beugten sich zueinander vor und unterhielten sich im Flüster-  
 ton, aber obwohl Keir ihre Stimmen hörte, achtete er nicht auf das,  
 was sie sprachen. Die Wände des Wartezimmers waren mattgrün ge-  
 strichen, und das Grün schien auf die Gesichter der wartenden  
 Patienten abzufärben. Einem der Männer fiel das Atmen schwer. Von  
 Zeit zu Zeit sog er tief die Luft ein und stiess sie dann mit einem  
 langen Seufzer wieder aus. Das pfeifende Geräusch hatte etwas un-  
 endlich Beklemmendes.

Keir blickte auf seine Uhr. Vier der Patienten waren bereits ab-  
 gefertigt, und jetzt befand sich der Mann, der so schwer atmete, im  
 Sprechzimmer. Das Warten wurde für Keir zur Qual. Unruhig ging  
 er in dem Zimmer auf und ab, dann trat er ans Fenster und sah dem  
 Chauffeur zu, der den Kühler des Autos putzte.

Endlich kam der kurzatmige Mann aus dem Sprechzimmer. Er  
 blickte Keir nicht an, sondern nahm seinen Hut und verliess das  
 Wartezimmer.

«Der Nächste.»

Keir hörte des Arztes Stimme und fuhr erschreckt zusammen.  
 Dann betrat er eilig das Sprechzimmer. Doktor Gibson sass an seinem

Schreibtisch und kritzelte etwas in sein Berichtbuch. Keir hatte die  
 Tür zugemacht und auf einem Stuhl Platz genommen, ehe der Arzt  
 den Kopf hob.

«Was — Sie, Smith?»

«Ja, Herr Doktor...»

«Ich hatte Sie doch so schön wieder zusammengeflickt. Wor-  
 über klagen Sie?»

«Ich muss immer husten.»

«So? Wie lange schon?»

«Es begann, als ich wieder anfang zu arbeiten.»

Keir fühlte des Arztes beobachtenden Blick. Doktor Gibson hatte  
 hellblaue Augen, die einen etwas starren, aber klugen Ausdruck  
 besaßen.

«Reichen Sie mir mal Ihr Handgelenk.»

Keirs Herz schlug ungestüm, während der Doktor seinen Puls  
 fühlte.

«Haben Sie Auswurf?»

«Ja.»

«Wie sieht er aus?»

«Grünlichweiss und schleimig. In vergangener Nacht wachte ich  
 völlig durchnässt auf.»

«Haben Sie abgenommen, Smith?»

«Ich weiss es nicht, Herr Doktor. Ich glaube, ich bin magerer  
 geworden. Die Arbeit geht mir auch nicht mehr so von der Hand wie  
 früher.»

Doktor Gibson schob seinen Stuhl zurück.

«Wollen uns mal die Sache genauer ansehen. Ziehen Sie sich bis  
 zum Gürtel aus, und nehmen Sie sich das Tuch über.»

Keir zog Rock und Weste, Kragen, Schlips und Hemd aus und  
 schlang seine Hosenträger um die Taille.

«So, und jetzt setzen Sie sich ans Fenster. Gut. Und nun atmen  
 Sie einmal tief.»

schlankes, windfestes Bäumlein mit den ersten roten Früchten im Herbst, nicht stärker als ein Speerschafft, endlich als rechtschaffener Baum, der mit Wurzelgriffen sich einen Weg bahnt, ein umgekehrter Bergsteiger, der — statt in die Höhe — in die lichtlose Tiefe, durch den verletzten Rücken in die dunkle Brust des Felsens dringt und mit Regen- und Schneewasser verbündet, ja mit dem sprengenden Eisfrost sich gar kriegerisch, als wären's eigene Waffen, gebärdet, derart, dass er zwar selber vor Anstrengung und übergrössem Kraftverbrauch, gepaart mit Geduld, vom Astand bis herab zum Fusse eine klaffende, jetzt verharschte Wunde zeigt, als wäre ihm das ganze Mark aus dem Stamme herausgelöst: aber der Felsblock unter ihm liegt gespalten wie von einer riesigen Axt.

In den Spalt haben Menschen kleinere Steine und knorrige Stecken geschoben, als wollten sie dem kühnen Baume helfen, seine langsame Heldentat schneller zu vollbringen in jener grausamen Freude an der Zerstörung eines festen selbstgewissen Dinges, welches wie der sture Stein aus lauter Widerstand und Dauer gemacht scheint.

Noch einige Sommer, noch einige Winter, und der Kampf zwischen Baum und Stein, jetzt noch im Gleichgewicht und in banger Schwebe, wird entschieden sein.

Es ist möglich, dass der Baum siegt und den bleichen Felsen vollends zertrümmert.

Es ist möglich, dass der Stein siegt und den Baum verdirbt; denn an einen Frieden ist in diesem Widerstreite nicht zu denken.

Endlich ist es möglich, dass beide, Stein und Baum, zugrunde gehen, jener als Strassenschotter, dieser als Brennholz oder — ohne menschlichen Eingriff, der hier, im Bereich der vernunftlosen Kreatur, als Schicksal wirkte — aus Natur, dann nämlich, wenn der Baum, indem er den Felsen zerstückelte und zerbröckelte, im Augenblick des Sieges mit dem geheimen Wurzelwerke ganz offenbar und frei geworden, von der Höhe dieses rühmlichen Augenblickes zu Boden stürzte, gleichsam sich selbst entwurzelnd, im Winter erfröre, im Sommer verdorrte und unter seinem morschen Gerippe den besiegten und wiederum sieghaften Fels begrube, wie die Söhne des Oedipus, als sie nach dem tödlichen Bruderzwiste, einer vom andern gefällt, dahinsanken und sterbend das im Leben unversöhnliche Blut vermischten zu höherer Sühne.

R. M.

## Médicaments ou habitudes saines?

Les mauvaises habitudes s'étendent par degrés insensibles, comme les ruisseaux font les rivières et les rivières les océans. Nous sommes trop enclins à penser que notre santé dépend de la nourriture que nous absorbons, alors qu'elle dépend beaucoup plus de nos habitudes, de notre façon de vivre. Par exemple, vous et moi disons que nous avons une indigestion et blâmons nos aliments ou notre estomac; mais la faute réside-t-elle bien là? N'est-ce pas plutôt dû à une mauvaise façon de vivre, qui a agi sur nos nerfs gastriques? La même remarque s'applique à notre cœur. — Et alors nous courons au médecin pour un

Keirs Brust hob und senkte sich. Er starrte das Fenster an, dessen untere Scheiben aus Mattglas bestanden. Aus seinen Augen sprach Angst.

«Haben Sie Schmerzen?»

«Nein, Herr Doktor.»

Doktor Gibson begann Keirs Brustkasten abzuklopfen. Die Berührung von des Arztes Händen übte eine merkwürdig beruhigende Wirkung auf Keir aus. Er hob den Kopf höher und blickte durch die oberen Scheiben des Fensters und sah den blauen Himmel und den Rand einer weissen Wolke. Sein Herz klopfte nicht mehr so heftig.

Doktor Gibson langte nach dem Hörrohr auf seinem Schreibtisch. Er lauschte auf Keirs Atem, sein Gesicht berührte fast Keirs Körper. Keir hielt die Augen auf den Rand der weissen Wolke geheftet. Seine Spannung wuchs. Der Doktor bewegte das Mundstück des Hörrohrs von einer Stelle zur andern, aber schon bald schien sich seine ganze Aufmerksamkeit auf eine Stelle dicht unter Keirs rechtem Schlüsselbein zu richten, und etwas in Keir begann zu zittern. Sicher hatte der Arzt ein Flüstern des Schicksals entdeckt.

«Atmen Sie einmal ganz tief.»

Keir atmete tief. Gibsons gespannt lauschendes Gesicht erschien ihm wie das Gesicht des Verhängnisses.

«Und jetzt husten Sie einmal, und dann atmen Sie wieder ganz tief.»

Keir empfand ein plötzliches Kältegefühl und bemühte sich, ein Zittern zu unterdrücken. Die Untersuchung war vorüber, und der Arzt setzte sich an seinen Schreibtisch und schrieb einige Zeilen in sein Berichtbuch. Im Zimmer herrschte lautloses Schweigen. Für Keir war das Schweigen wie das Anhalten des Atmens unter Wasser, während der ganze Körper sich verzweifelt nach Luft sehnt. Weshalb sprach nun Doktor Gibson nicht, falls er etwas Schlimmes festgestellt hatte?

«Sie können sich wieder anziehen, Smith.»

Keir zog das Hemd über.

médicament. La dernière chose à laquelle nous voulons penser est de nous asseoir et de nous demander laquelle de nos mauvaises habitudes a pu provoquer ce malaise. Le plus souvent, toutefois, nous ne désirons pas changer nos vieilles habitudes, aussi nous prenons notre médecine, nous continuons à mal nous comporter et il arrive enfin un moment où aucun médicament ne peut plus rien pour nous.

### Les points faibles.

Sans nous étendre en un programme grandiose de régime ou d'hygiène, ou vous dire comment faire pour échapper à l'une ou l'autre terrible maladie qui nous guette tous, montons simplement quelques petites lacunes dans nos défenses, d'où partiront plus tard des charges massives vers notre santé. — Il y a par exemple la respiration par la bouche, qui sans aucun doute peut se terminer en un catarrhe nasal chronique; l'absence de nettoyage de la bouche, qui peut conduire à la pyorrhée; la négligence des dents cariées, qui provoque l'écoulement de plus dans le système digestif. Il y a les habitudes de sédentarité sans exercice à l'air libre ou une marche journalière de 5 à 10 km, le séjour et le sommeil surtout dans une chambre aux fenêtres fermées, le trop de vêtements, qui nous mènent à de fréquents refroidissements et aux catarrhes.

Il y a la mauvaise posture du tronc courbé comprimant les poumons, et celle des hauts talons qui sont responsables de ce que pas plus d'une femme sur dix n'est exempte de déformation des pieds ou d'une plose abdominale. Il y a les ceintures, les corsets, qui entravent les fonctions normales.

Il y a les habitudes d'alimentation, avaler hâtivement ou irrégulièrement; manger trop pimenté et évidemment boire trop et surtout des alcools. Il y a la façon de travailler: trop vite, trop tard, nerveusement; les lectures tardives, les repos incomplets; la transposition des habitudes de jour à la nuit, ce qui amène les dépressions nerveuses.

### Le salut.

Arrivons aux habitudes que nous devrions cultiver et auxquelles nous devrions nous accrocher pour le salut de nos santés: l'exercice à l'air libre, les repas réguliers et sans hâte, le maintien correct. Les fameuses écoles du Moyen Age préconisaient déjà: une alimentation simple, un esprit enthousiaste et un repos opportun. — Evidemment à ce moment-là ils ne connaissaient rien des vitamines et n'avaient dit pas à parler de «régimes étudiés», parce que justement tous leurs aliments étaient vitaminés. Aussi, si l'homme et la femme ont une vie simple, une nourriture sobre, s'ils cultivent l'optimisme ou entretenaient toujours l'avenir avec plaisir, aussi noirs que puissent être les nuages, s'ils se reposent dès que la bienveillante nature leur crie «halte», ils seront bien armés contre les coups que subiront leur corps ou leur esprit. — Si ces coups percent notre armure de santé, nous découvrirons en regardant un peu en arrière, qu'une mauvaise habitude est à la source du mal et que la nature a exigé un tribut qu'elle ne délaissera que lorsque nous aurons extirpé cette mauvaise habitude.

Ph.

«Ich brauche eine Probe Ihres Auswurfs. Ich werde Ihnen ein Spuckgefäss mitgeben.»

Keir stand und knöpfte sich sein Hemd zu. Seine Finger zitterten.

«Ist irgend etwas in meiner Brust, Herr Doktor?»

Doktor Gibson sah ihn fest an.

«Ich fürchte, ja.»

Und plötzlich begriff Keir alles. Der Schatten, der ihn verfolgt hatte, wurde eine Wirklichkeit, eine drohende, dicht hinter ihm stehende Wirklichkeit. Er knöpfte seine Hosenträger an und band sich Kragen und Schlips um. Ihn fror, und es würgte ihn in der Kehle.

«Sie können mir ruhig die Wahrheit sagen, Herr Doktor. Ich muss ihr ins Angesicht sehen.»

«Ich fürchte, Smith, es ist Schwindsucht,» antwortete Gibson sanft. «Sobald Ihr Sputum untersucht worden ist, werde ich — hallo, alter Freund, setzen Sie sich auf den Stuhl. Beugen Sie den Kopf zwischen die Knie.»

Keir war es schwarz vor den Augen geworden. Er klammerte sich an die Stuhllehne und setzte sich. Er fühlte, wie des Doktors Hände seinen Kopf zwischen seine Knie pressten.

«Entschuldigen Sie, Herr Doktor. Nur ein kleines Unwohlsein.»

«Bleiben Sie in dieser Stellung, Smith. Ich hole Ihnen etwas zu trinken.»

Eine Minute später sass Keir aufrecht auf dem Stuhl, ein Medizinglas in der Hand. Sein Gesicht war geisterhaft, aber es gelang ihm, zu lächeln.

«Jetzt ist es schon wieder besser, Herr Doktor. Ich werde die Medizin trinken. — Besteht noch Hoffnung? — Sie wissen ja — ich habe Frau und Kind.»

Dr. Gibson nahm ihm das leere Glas aus der Hand.

«Ich weiss, Smith. Es handelt sich um einen ganz frühen Fall. Da besteht stets Hoffnung. Bleiben Sie noch eine Zeitlang ganz ruhig sitzen. Sie brauchen sich nicht zu beeilen.»

(Fortsetzung folgt.)